

MINUTES OF PROCEEDINGS

THURSDAY, MAY 12, 1988
(75)

[Text]

The Standing Senate Committee on Fisheries met at 1:30 p.m., this day, in Halifax, Nova Scotia, the Chairman, the Honourable Senator Marshall presiding.

Members of the Committee present: The Honourable Senators Bonnell, Corbin, Cottreau, Marshall, Rossiter and Thériault. (6)

Also present: Messrs. Vince Gobuyan, Director of Research for the Committee and Claude Emery, Research Officer, Research Branch, Library of Parliament; Mrs. Janelle Feldstein, Administrative and Research Assistant.

In attendance: Official Senate reporters.

Witnesses:

Mr. Kenneth A. Mader, Senior Vice-President, Board of Trade;
Mr. Ross Piercey, Manager, SGS Supervision Services Inc.

Seafood Producers Association of Nova Scotia:

Mr. Roger Stirling, President;
Mr. Eric Roe, Vice-President.

Baader Canada Ltd.

Mr. Austin Kerr, Vice-President and General Manager;
Mr. Wayne F. van Norden, Sales Representative;
Mr. David O'Brien, President, The Nova Scotia Clam Company Limited;
Mr. Allan Farmer, President, Cancov Marine Products Ltd.;
Mr. John P. MacNeil, Executive Vice-President—North American Retail, National Sea Products Ltd.

The Committee resumed its examination of all aspects of the marketing of fish in Canada, and all implications thereof.

Each witness made a statement and answered questions.

Mr. MacNeil tabled a copy of the 1987 Annual Report of the National Sea Products Ltd. This document was retained by the Committee as an exhibit (*See Exhibit F-35*).

At 4:50 p.m. the Committee adjourned to the call of the Chair.

ATTEST:

PROCÈS-VERBAL

LE JEUDI 12 MAI 1988
(75)

[Traduction]

Le Comité sénatorial permanent des pêches se réunit aujourd'hui à 13 h 30, à Halifax, en Nouvelle-Écosse, sous la présidence de l'honorable sénateur Marshall (président).

Membres du Comité présents: Les honorables sénateurs Bonnell, Corbin, Cottreau, Marshall, Rossiter et Thériault. (6)

Également présents: MM. Vince Gobuyan, directeur de la recherche pour le Comité, et Claude Emery, attaché de recherche, du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement; M^{me} Janelle Feldstein, adjointe à l'administration et à la recherche du Comité.

Aussi présents: Les sténographes officiels du Sénat.

Témoins:

M. Kenneth A. Mader, premier vice-président, *Board of Trade*;
M. Ross Piercey, directeur, *SGS Supervision Services Inc.*

De l'Association des producteurs de fruits de mer de la Nouvelle-Écosse:

M. Roger Stirling, président;
M. Eric Roe, vice-président.

De Baader Canada Ltd.:

M. Austin Kerr, vice-président et directeur général;
M. Wayne F. van Norden, représentant des ventes;
M. David O'Brien, président, *Nova Scotia Clam Company Limited*;
M. Allan Farmer, président, *Cancov Marine Products Ltd.*;
M. John P. MacNeil, vice-président exécutif—vente au détail en Amérique du Nord, *National Sea Products Ltd.*

Le Comité reprend l'étude de la commercialisation du poisson au Canada dans tous ses aspects et répercussions.

Les témoins font une déclaration et répondent aux questions.

M. MacNeil dépose le rapport annuel du *National Sea Products Ltd.* pour 1987 que le Comité annexe à ses délibérations (*voir le document F-35*).

À 16 h 50 le Comité suspend ses travaux jusqu'à nouvelle convocation de la présidence.

ATTESTÉ:

Le greffier intérimaire du Comité

Patrick J. Savoie

Acting Clerk of the Committee